

No. 29087

**UNITED NATIONS
INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION
and
REPUBLIC OF KOREA**

Agreement on the UNIDO Service in the Republic of Korea for promotion of industrial investment in developing countries (with annexes). Signed at Vienna on 15 April 1987

Exchange of letters constituting an agreement extending and amending the above-mentioned Agreement (with annex). Seoul, 11 April 1989 and 14 April 1989

Exchange of letters constituting an agreement extending and amending the above-mentioned Agreement (with annex). Vienna, 14 July 1989

Exchange of letters constituting an agreement extending and amending the above-mentioned Agreement (with annexes). Vienna, 16 October 1989

Exchange of letters constituting an agreement extending and amending the above-mentioned Agreement (with annex). Vienna, 15 and 16 July 1992

Authentic texts: English.

Registered by the United Nations Industrial Development Organization on 17 August 1992.

N° 29087

**ORGANISATION DES NATIONS UNIES
POUR LE DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL**
et
RÉPUBLIQUE DE CORÉE

Accord relatif au Service de l'ONUDI en République de Corée pour la promotion des investissements industriels dans les pays en développement (avec annexes). Signé à Vienne le 15 avril 1987

Échange de lettres constituant un accord prorogeant et modifiant l'Accord susmentionné (avec annexe). Séoul, 11 avril 1989 et 14 avril 1989

Échange de lettres constituant un accord prorogeant et modifiant l'Accord susmentionné (avec annexe). Vienne, 14 juillet 1989

Échange de lettres constituant un accord prorogeant et modifiant l'Accord susmentionné (avec annexes). Vienne, 16 octobre 1989

Échange de lettres constituant un accord prorogeant et modifiant l'Accord susmentionné (avec annexe). Vienne, 15 et 16 juillet 1992

Textes authentiques : anglais.

Enregistrés par l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel le 17 août 1992.

[TRADUCTION — TRANSLATION]

AGREEMENT¹ BETWEEN THE UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION AND THE REPUBLIC OF KOREA ON THE UNIDO SERVICE IN REPUBLIC OF KOREA FOR PROMOTION OF INDUSTRIAL INVESTMENTS IN DEVELOPING COUNTRIES²

ACCORD¹ ENTRE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL ET LA RÉPUBLIQUE DE CORÉE RELATIF AU SERVICE DE L'ONUDI EN RÉPUBLIQUE DE CORÉE POUR LA PROMOTION DES INVESTISSEMENTS INDUSTRIELS DANS LES PAYS EN DÉVELOPPEMENT¹

Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.

Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.

¹ Came into force on 15 April 1987 by signature, in accordance with article XI.

¹ Entré en vigueur le 15 avril 1987 par la signature, conformément à l'article XI.

[TRADUCTION — TRANSLATION]

EXCHANGE OF LETTERS CONSTITUTING AN AGREEMENT¹ BETWEEN THE UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION AND THE REPUBLIC OF KOREA EXTENDING AND AMENDING THE AGREEMENT OF 15 APRIL 1987 ON THE UNIDO SERVICE IN THE REPUBLIC OF KOREA FOR PROMOTION OF INDUSTRIAL INVESTMENT IN DEVELOPING COUNTRIES²

ÉCHANGE DE LETTRES CONSTITUANT UN ACCORD¹ ENTRE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL ET LA RÉPUBLIQUE DE CORÉE PROROGÉANT ET MODIFIANT L'ACCORD DU 15 AVRIL 1987 RELATIF AU SERVICE DE L'ONUDI EN RÉPUBLIQUE DE CORÉE POUR LA PROMOTION DES INVESTISSEMENTS INDUSTRIELS DANS LES PAYS EN DÉVELOPPEMENT²

Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.

Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.

¹ Came into force on 14 April 1989 by the exchange of letters with effect from 16 April 1989, in accordance with the provisions of the said letters.

² See p. 40 of this volume.

¹ Entré en vigueur le 14 avril 1989 par l'échange de lettres, avec effet au 16 avril 1989, conformément aux dispositions desdites lettres.

² Voir p. 40 du présent volume.

[TRADUCTION — TRANSLATION]

EXCHANGE OF LETTERS CONSTITUTING AN AGREEMENT¹ BETWEEN THE UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION AND THE REPUBLIC OF KOREA EXTENDING AND AMENDING THE AGREEMENT OF 15 APRIL 1987 ON THE UNIDO SERVICE IN THE REPUBLIC OF KOREA FOR PROMOTION OF INDUSTRIAL INVESTMENT IN DEVELOPING COUNTRIES²

ÉCHANGE DE LETTRES CONSTITUANT UN ACCORD¹ ENTRE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL ET LA RÉPUBLIQUE DE CORÉE PROROGÉANT ET MODIFIANT L'ACCORD DU 15 AVRIL 1987 RELATIF AU SERVICE DE L'ONUDI EN RÉPUBLIQUE DE CORÉE POUR LA PROMOTION DES INVESTISSEMENTS INDUSTRIELS DANS LES PAYS EN DÉVELOPPEMENT²

Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.

Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.

¹ Came into force on 14 July 1989 by the exchange of letters with effect from 16 July 1989, in accordance with the provisions of the said letters.

² See p. 40 of this volume.

¹ Entré en vigueur le 14 juillet 1989 par l'échange de lettres, avec effet au 16 juillet 1989, conformément aux dispositions desdites lettres.

² Voir p. 40 du présent volume.

[TRADUCTION — TRANSLATION]

EXCHANGE OF LETTERS CONSTITUTING AN AGREEMENT¹ BETWEEN THE UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION AND THE REPUBLIC OF KOREA EXTENDING AND AMENDING THE AGREEMENT OF 15 APRIL 1987 ON THE UNIDO SERVICE IN THE REPUBLIC OF KOREA FOR PROMOTION OF INDUSTRIAL INVESTMENT IN DEVELOPING COUNTRIES²

ÉCHANGE DE LETTRES CONSTITUANT UN ACCORD¹ ENTRE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL ET LA RÉPUBLIQUE DE CORÉE PROROGÉANT ET MODIFIANT L'ACCORD DU 15 AVRIL 1987 RELATIF AU SERVICE DE L'ONUDI EN RÉPUBLIQUE DE CORÉE POUR LA PROMOTION DES INVESTISSEMENTS INDUSTRIELS DANS LES PAYS EN DÉVELOPPEMENT²

Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.

Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.

¹ Came into force on 16 October 1989, in accordance with the provisions of the said letters.

² See p. 40 of this volume.

¹ Entré en vigueur le 16 octobre 1989, conformément aux dispositions desdites lettres.

² Voir p. 40 du présent volume.

[TRADUCTION — TRANSLATION]

EXCHANGE OF LETTERS CONSTITUTING AN AGREEMENT¹ BETWEEN THE UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION AND THE REPUBLIC OF KOREA EXTENDING AND AMENDING THE AGREEMENT OF 15 APRIL 1987 ON THE UNIDO SERVICE IN THE REPUBLIC OF KOREA FOR PROMOTION OF INDUSTRIAL INVESTMENT IN DEVELOPING COUNTRIES²

ÉCHANGE DE LETTRES CONSTITUANT UN ACCORD¹ ENTRE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL ET LA RÉPUBLIQUE DE CORÉE PROROGÉANT ET MODIFIANT L'ACCORD DU 15 AVRIL 1987 RELATIF AU SERVICE DE L'ONUDI EN RÉPUBLIQUE DE CORÉE POUR LA PROMOTION DES INVESTISSEMENTS INDUSTRIELS DANS LES PAYS EN DÉVELOPPEMENT²

Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.

Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.

¹ Came into force on 16 July 1992, in accordance with the provisions of the said letters.

² See p. 40 of this volume.

¹ Entré en vigueur le 16 juillet 1992, conformément aux dispositions desdites lettres.

² Voir p. 40 du présent volume.